

QUALITY ASSURANCE CERTIFICATE OF COMPLIANCE

ASEGURAMIENTO DE CALIDAD CERTIFICADO DE CUMPLIMIENTO

WE CERTIFY THAT THE PRODUCT LISTED BELOW WAS DESIGNED, MANUFACTURED AND TESTED
 ACCORDING TO OUR QUALITY SYSTEM AND REQUIREMENTS GIVEN IN ONE OR MORE
 OF THE FOLLOWING STANDARS:

CERTIFICAMOS QUE EL PRODUCTO LISTADO ABAJO FUE DISEÑADO, FABRICADO Y PROBADO
 DE ACUERDO CON NUESTRO SISTEMA DE CALIDAD Y CON REQUISITOS ESTABLECIDOS
 EN UNO O MAS DE LOS SIGUIENTES ESTANDARES:

- | | |
|--------------|--|
| API 6D | - PIPELINE VALVES - GATE, PLUG, BALL AND CHECK |
| API 600 | - STEEL GATE VALVES - FLANGED AND BUT-WELDING ENDS |
| API 598 | - VALVE INSPECTION AND TESTING |
| API 599 | - METAL PLUG VALVES - FLANGED AND WELDING ENDS |
| ANSI B16 .10 | - FACE TO FACE AND END TO END DIMENSIONS OF VALVES |
| ANSI B16 .34 | - VALVES - FLANGED, THREADED, AND WELDING ENDS |
| MSS-SP61 | - PRESSURE TESTING OF STEEL VALVES |

PART. No.: 011195
 (CODIGO)

DESCRIPTION: 4" FIG. 5206 F UT WCB, API TRIM No.8
 (DESCRIPCION) CAST STEEL GATE VALVE (VALVULA COMPUERTA DE ACERO FUNDIDO)

VALVE WITH LOW EMISSION CONTROL

(VALVULA SUMINISTRADA CON CONTROL DE EMISIONES)
 (FUGITIVAS A 50 PPM'S MAX)
 ()

PRESSURE TESTS (PRUEBAS DE PRESION)	SHELL (CASCO)	BACK (SFAT)	SIDE (LADO)	
			1	2
HYDROSTATIC (PSI) (HIDROSTATICA)	1125	1125	N A	N A
PNEUMATIC (PSI) (NEUMATICA)			80	80

ITEM (PARTE)	HEAT No. (COLADA)	MATERIAL (ASTM)	CHEMICAL COMPOSITION (%) (COMPOSICION QUIMICA)											MECHANICAL TESTS (PROP. MECANICAS)									
			C	Mn	P	S	Si	Ni	Cr	Mo	Cu	V	W	TENS KPSI	YIELD KPSI	ELG %	RED %	BHN					
														CVN@:	1ST	2ND	3RD	AVG					
BODY (CUERPO)	0113072	A 216 WCB	0.210	0.930	0.021	0.012	0.420	0.080	0.050	0.010	0.040	0.010							74.09	45.38	28.0	48.0	140
BONNET COVER (BONETE TAPA)	0113219	A 216 WCB	0.210	0.990	0.028	0.017	0.540	0.020	0.030	0.010	0.020	0.010							76.12	45.96	24.0	49.0	140
WEDGE BISK PLUG (BISCO)	00159	217 CA15	0.110	0.790	0.019	0.018	0.810	0.470	13.040	0.290	0.008	0.000							104.54	75.83	24.0	37.0	269

CERTIFIED BY: _____
 QUALITY ASSURANCE
CERTIFICADO POR: ASEGURAMIENTO DE CALIDAD